

9

September  
2015  
No.198

あなたに届けます  
JAから

# なのはな

IBUSUKI

JA Magazine Nanohana

育てよう明日を

JAグループ鹿児島



いぶすき農協青年部（えい支部）と地域の皆様  
（8月23日 南九州市穎娃町 えいのゴッソイまつりで）

JAいぶすき

編集発行：いぶすき農業協同組合  
〒891-0516 鹿児島県指宿市山川成川3830  
TEL.0993-35-3411  
<http://www.ks-ja.or.jp/ibu/index.html>



# えいのゴツソイまつり

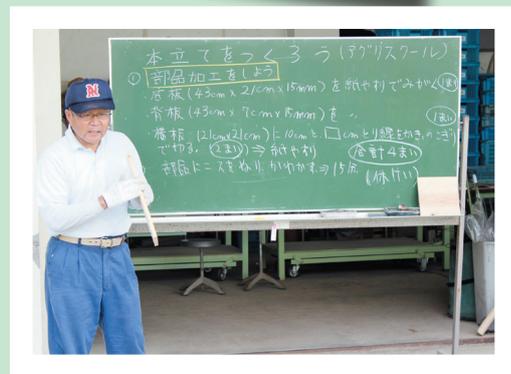
8月23日、南九州市穎娃町で第28回えいのゴツソイまつり（えいのゴツソイまつり実行委員会主催）が開催され、JAも青年部・女性部・地区職員などがボランティアとして参加しました。JAのえい青年部員や地元の青年団が名物となっている「牛のゴツソイ焼き」を無料提供し、長い行列ができました。今年から開設したJAコーナーでは、えい地区女性部員が作ったうどん、地元特産のお茶、農産物、農機の展示販売ブースなどに多くの人が訪れました。



# 第5回JAいぶすき・山川高等学校 あぐりスクール開催



J A・山川高等学校は8月22日、第5回あぐりスクールを開校し、児童・保護者・高校生・先生・J A職員など約40人が参加しました。今回のあぐりスクールでは、児童が本立て作りに挑戦、教わりながら作品を完成させました。



# 新資材店舗・直売所新築工事 地鎮祭

9月1日、指宿市で新資材店舗・産地直売所の新築工事地鎮祭を行いました。JA役職員・県経済連・工事業者など約30人が出席、玉串を奉納し、工事の安全を祈願しました。新店舗は指宿市西方、JA指宿総合支所の隣に建設、総工費は約1億8000万円、売り場面積約300坪で12月にオープンする予定です。西村仁JA組合長は「生産資材に対する組合員の多様なニーズに応えるとともに、南の食料基地と自負するJAの様々な農産物を地元の消費者に、直接供給する本格的な産地直売所を兼ね備えた店舗。安全を第一に工事をして頂きたい。」と話しました。



新店舗イメージ図



## 第45回JAいぶすき年金友の会秋季ゲートボール大会

9月3日、指宿市のいぶすきサンシティホールで第45回年金友の会秋季ゲートボール大会を開催しました。JA管内から17チーム・約85人が参加、熱戦を繰り広げ、コスモスチーム（山川地区）が優勝しました。上位4チームが10月8日に鹿児島市の鹿児島ふれあいスポーツランドで開催予定の県大会に出場します。

主な結果は次の通りです。（敬称略）

- 優勝 コスモスチーム（山川地区）
- 準優勝 浜友チーム（山川地区）
- 第3位 鷺尾チーム（山川地区）
- 第4位 大成チーム（山川地区）



優勝したコスモスチーム



# J A職員がオクラ漬け作業応援

8月14日、指宿市でオクラ漬けの漬け込み作業があり、市農産加工組合員・指宿市役所職員・JA職員など約50人が参加しました。次々と運ばれてくるオクラを丁寧に水洗いし、塩とニンニクで合計約6トンのオクラ



を漬け込みました。JA職員は「指宿地区で毎年の恒例作業となっている。消費者には生のオクラとは違う味を味わって欲しい」と話しました。加工組合では調味液に2度漬けて仕上げ、9月下旬頃から道の駅、ホテルの売店などで販売する予定です。



## こんにちはAコープです！秋の行楽 & 運動会

### Aコープかいもん店紹介



店長 濱田 明人

#### 店長紹介

組合員の皆様こんにちは。今年4月にAコープまつもと店より異動となりました濱田明人です。指宿、開聞地区は初めてですが、毎日店舗前にそびえ立つ開聞岳の勇壮さに圧倒されております。精一杯頑張りますので、よろしくお願い致します。また、ご意見、ご要望等ございましたら、なんなりとお申し付けください。

#### 精肉担当紹介

精肉担当の木原です。新鮮で美味しいお肉をお買い求め安いお値段で販売していますので、ぜひ、バーベキュー、焼肉の際には当店の精肉コーナーをご利用くださいませ。ご注文お待ちしております。



精肉担当 木原主任

🍎🍌🍇🍓 お弁当を持って出かけよう！👧👦🍌🍌

行楽日和が続いていますが、どこかへお出かけになりませんか。また、運動会等もそろそろ始まっているのではないのでしょうか。Aコープでは、人数、ご予算、その他ご相談に合わせてお弁当・オードブルのご予約を承ります。

3日前までにご予約ください。詳しくは売り場係員までお気軽にお問合わせください。

**ご予約お待ちしております。**



本社惣菜担当 武

# 女性部活動

7/30

喜入地区  
喜入園を訪問

養護老人ホーム  
喜入園を訪問、利  
用者と交流を深め  
ました。



8/5

山川地区  
お酢活用料理教室

女性部員がお酢を活  
用した料理を作りまし  
た。



8/6

喜入地区 ちゃぐりんフェスタ

瀬々串小学校の児童と一緒に夏野菜カレー  
を作りました。



8/11

えい地区 ちゃぐりんフェスタ

えい生活センターで、地区の児童とびっく  
り箱を工作、カレーを調理しました。



# 育てよう明日を

通信

このコーナーは、JA 県中央会・各連合会の情報をお伝えするコーナーです。

JA 女性協

## JA 県女性組織協議会 60 周年



JA 鹿児島県女性組織協議会は、今年で設立 60 周年を迎え、7 月 15 日に鹿児島市で記念式典「感謝のつどい」を開催しました。現在の部員数 1 万 6 5 0 0 人のうち、県内各地から 2 8 0 人が参加しました。

つどいでは、女性組織リーダーや JA 生活指導員の功労者、50 周年大会後の県女性協歴代会長など 15 人を表彰しました。

女優のあき竹城さんが「キラキラ輝く、人生のために」のテーマで講演をしたほか、各女性部が歌や踊りなどを披露し、60 周年を盛り上げました。



▲講演するあき竹城さん



▲表彰を受ける歴代会長のみなさん

JA 女性協

## JA フレッシュユミズ鹿児島設立!

「JA フレッシュユミズ鹿児島」は 20 代〜40 代の子育て世代を中心に今年 4 月に設立しました。

これを記念して 7 月 15 日、設立披露パーティーを開き、フレッシュユミズ会員 1 0 0 人が出席しました。

パーティーでは、各 JA のフレッシュリーダーを紹介し、代表の井手雅美さんが作詞・作曲した「この指とまれ」を参加者全員で歌いました。

現在、会員は 8 0 0 人。「あそぶ・まなぶ・つながる」を合言葉に活動の輪、仲間の輪を広げていきます。



活動の内容はフェイスブック・LINE で、随時公開しています。「JA フレッシュユミズ鹿児島」で検索してください。

フレッシュユミズ鹿児島 Facebook ページ  
<https://www.facebook.com/freshkago>

QR コードはこちら→



経済連

## 「とんかつ華蓮」新メニュー登場



「とんかつ華蓮」では新メニューの茶美豚ロース肉の重ね揚げとんかつ「おろしポン酢」がオススメです。

ロース肉を極薄にスライスし、ミルフィーユ風に重ねた「とんかつ」でジューシーな肉の甘さ、柔らかさを味わえます。また「おろしポン酢」ベースでざっぱりとしたいただけます。

地元鹿児島味のまるごと味わえる「とんかつ華蓮」には是非、お越しください。

茶美豚ロース肉の重ね揚げとんかつ（おろしポン酢）  
 (ご飯・みそ汁・おろしポン酢・香の物付)



本体価格 1,000 円  
 (税込 1,080 円)

### とんかつ華蓮

〔住所〕鹿児島市東開町  
 イオンモール鹿児島店 1 階飲食店モール内  
 〔TEL〕099-204-7227  
 〔営業時間〕ランチ 11:00~15:00 (ラストオーダー 14:00)  
 ディナー 17:00~22:00 (ラストオーダー 21:30)  
 〔定休日〕年中無休  
 〔HP〕<http://j-syoku.karen-ja.or.jp/karen/index.html>

厚生連

人間ドック 施設健診

## 毎月第 2 水曜日は レディースデー♪

厚生連では、女性の皆様が受診しやすい環境づくりとして、平成 27 年 4 月より毎月第 2 水曜日は「レディースデー」を実施しています。女性の受診者限定で、健診スタッフも可能な限り、女性が対応いたします。

◆◆今年度実施予定日◆◆

10/14	11/11	12/9
1/13	2/10	3/9



### JA 鹿児島県厚生連健康管理センター

〔住所〕〒890-0062 鹿児島市与次郎 1 丁目 13-1  
 〔TEL〕099-256-1133  
 〔FAX〕099-252-5632  
 お問い合わせ窓口：健康推進課

健康管理センター レディースデーのご紹介

JAグループ鹿児島

# 秋の農作業安全運動中！

～農作業は安全確認とゆとりをもって行いましょう～

「労災保険」の加入手続きは  
お済みですか？

労災保険は、労働者のケガや病気・死亡に対する補償制度です。また、加入義務のない自営農業者でも、一定の要件のもとに特別加入という形で労災補償を受けることができます。



補償内容の一例

療養補償給付  
療養給付

●農作業事故によるケガや病気を病院等で治療する場合  
**必要な治療が無料で受けられます。**

休業補償給付  
休業給付

●農作業事故によるケガや病気の治療のため労働することができない日が4日以上となった場合  
**休業4日目以降、休業1日につき給付基礎日額の80%が支給されます。**

障害補償給付  
障害給付

●農作業事故によるケガが治った後に障害等級に該当する障害が残った場合  
**障害の程度に応じた年金または一時金が支給されます。**

※このほか、万が一農作業事故で死亡した場合、遺族に支払われる遺族補償給付や埋葬給付などがあります。

お問い合わせはお近くのJAへ

## 組合員資格の確認について

下記に該当する方は、変更手続きが必要になります。

お手数ですが、最寄りの支所にてご相談の上お手続きをお願い致します。

### ①正組合員の方で

耕作面積が10a未満になった、かつ1年のうち農業に従事する日数が90日未満になった個人の方

### ②准組合員の方で

耕作面積が10a以上になった、または1年のうち農業に従事する日数が90日以上になった個人の方

### ③ご都合により地区外へ転居される組合員

### ④相続による手続き(組合員が死亡された場合など)

### 【必要なもの】

1. 印鑑

2. 運転免許証や健康保険証などの公的書類

3. 出資証券

変更内容により必要となるものが異なる場合もございます。

お問い合わせは

各支所または本所管理部 **0993-35-3411** までお気軽にご連絡下さい。

# みんなて考えよう わたしたちのJA

第27回JA全国大会議案では、JAグループ全体の理念や事業・活動、今後3年間の進むべき道等を決定し、内外に表明します。今大会は、創造的自己改革への挑戦をスローガンに「農業者の所得増大」「農業生産の拡大」「地域の活性化」に全力を尽くすことを目標としています。JAグループはこの3つの基本目標の実現に向け、組織一丸となって取り組んでいきます。(監修＝龍谷大学農学部教授・石田正昭)

## 第27回JA全国大会の意義



**キーワード解説 JA全国大会**

3年に1度開催し、全国のJA・連合会・中央会の代表者が参加します。組合の連帯意識を高揚して全国の共通の意志を決め、内外に表明することを目的としています。大会議案の策定にあたっては、JAグループ内外から意見を集めます。

# 10月1日『JADDOの日』を記念して!

キャンペーン1

県内産農畜産物

プレゼント  
キャンペーン!



キャンペーン2

JAグループ鹿児島

クーポン  
キャンペーン!

10月1日はJADDOカードが誕生した『JADDOの日』!

『JADDOの日』記念にお得でうれしい2つのキャンペーンを開催いたします。

ふるってご参加ください!

キャンペーン1

会員専用webサイトに登録して農畜産物等を当てよう!  
JADDOカードホームページ内の「会員専用webサイト」に登録された方の中から抽選で県内産農畜産物等をプレゼントいたします。「会員専用webサイト」にご登録の上、専用応募ハガキにてご応募ください。

キャンペーン2

チラシ内添付のクーポンとJADDOカードと一緒に提示していただくと、JAグループ鹿児島各組織にてクーポン記載の特典を受けることができます。この機会に是非JAグループ鹿児島をご利用ください。クーポン内容ならびに開催期間などは組織ごとにより異なりますのでご注意ください。

育てよう明日を  
JAグループ鹿児島

詳しくは、店頭チラシをご覧ください  
お近くのJAへお問い合わせください。

JADDOカードについては  
0120-250-380

## 職員紹介



(写真左から)

馬場 清也

里 翔太

## 南九州市穎娃町 青戸地区 ライフアドバイザー (共済渉外担当) 職員

保険や共済でお悩み事はございませんか？  
私たちJAのライフアドバイザーが、  
皆様の“問題の解決”のお手伝い  
をいたします。  
お気軽にご相談ください。

### JAいぶすき青戸支所

住所 南九州市穎娃町上別府4579  
電話 0993-39-0111

## JAおたよりコーナー

読者の皆様から寄せられたご意見・ご感想などを紹介いたします。

○毎回、楽しみに拝見しています。旬の野菜を使った料理や、調理方法などがあったら参考にしたいです。

(鹿児島市喜入町 K・Nさん)

○色々なことが掲載されていて毎月、楽しみにしています。

(鹿児島市喜入中名町 M・Hさん)

○指宿地域で実施されたイベントが毎回掲載されているので楽しみです。喜入地区をもう少し掲載して欲しいです。

(鹿児島市喜入瀬々串町 H・Oさん)



©よい食P.

抽選で旬の  
農作物をプレゼント!!

郵便番号 891-0516

指宿市山川成川3830  
JAいぶすき経営企画室  
「おたよりコーナー」係

送り先

○広報誌「なのはな」へご意見・ご要望などをお寄せ下さい。

郵便はがきに①郵便番号②住所③氏名④年齢⑤意見・要望などを書いて 上記の宛先まで送って下さい。

※投稿に際して取得した個人情報については、本企画以外には使用いたしません。

おくやみ(敬称略)

(平成27年7月1日)

平成27年7月31日

【書入】

鎮守眞弘 (71)  
宮園勝枝 (86)  
西悦朗 (62)  
城ヶ野正男 (73)

【指宿】

塩津富雄 (85)  
西森ヨシ (98)  
池水静徳 (94)  
柳田鯨雄 (79)  
杓瀬武雄 (95)  
青木純義 (80)  
中川純守 (73)  
亀之園保 (75)

【山川】

松下サミ子 (81)  
川元高男 (81)  
川畑貞登 (84)  
尾留和美 (79)  
西下サカエ (83)  
白濱ユウワ (99)  
和田鉄男 (83)  
森永ノリ子 (83)  
演田トミエ (99)  
川畑ミエ子 (81)  
鶴菌稔 (92)  
荒木孝行 (84)  
川畑長衛 (86)

【開聞】

追川光男 (86)  
櫻田ナミ (91)  
西元道徳 (87)

【穎娃】

折尾和秋 (57)  
下窪重志 (77)

つっしんでご冥福をお祈りいたします。

理事会だより

平成27年8月19日、第8回理事会が開催され、次の通り協議、承認されました。

【協議内容】

- 農水産業協同組合貯金保険機構の検査結果に対する回答書(案)について
- 新店舗建設に伴う固定資産の処分について
- 金融店舗の統廃合(案)について
- 組織機構の再編(案)について

【報告事項】

- ・平成27年度第1回随時監査報告書について
- ・鹿児島県厚生連施設整備について
- ・特例業務負担金の長期前納に係る会計処理について
- ・平成27年度上半期末現金・現物棚卸監査の実施について
- ・平成27年度上半期末書類監査の実施について

平成27年9月2日、第9回理事会が開催され、次の通り協議、承認されました。

【協議内容】

- 平成27年度鹿児島県地域における肉用牛生産基盤強化等対策事業による固定資産取得および優良繁殖雌牛導入支援事業実施規程の策定について
- 穎娃農村近代化センターの土地等価交換及び里道の払い下げについて
- 参事の解任について
- 参事の選任について
- JA出資型農業法人設立に向けての準備室の設置について
- 指宿・山川・開聞地域審議会委員の補欠選任について

【報告事項】

- ・全国監査機構(期中監査)の実施について
- ・平成27年度7月末実績について
- ・総合支所・事業所等への巡回指導の強化(9月分)について
- ・自主検査実施状況について
- ・職員採用試験(中途採用)の実施について
- ・県下統一「JA教育ローンキャンペーン」実施要領について
- ・JAバンクサマーキャンペーンの実績について
- ・JAいぶすき農業機械展示会開催要領について
- ・購買未収金の報告について
- ・台風15号における被害状況について 他

いぶすき短歌会

八月歌会詠草(自由歌)

- 一 青天の朝いっせいに蝉の声時々うぐいすばんそう入れる 高田 須美恵
- 二 せわしなく鳴きいし蝉も遠ざかり「老前整理」の本読み返す 吉田 知佐子
- 三 猛暑日も休まず伸びる雑草に負けてせかるる屋敷と畑 吉元 美知子
- 四 いつの日の定離は見えず瞬息の燕は夕べの刻を切り裂く 吉永 多美子
- 五 黒揚羽いそぎ木の間に入りゆけり予兆ありしか雨の降り出づ 辰野 千鶴子
- 六 若者の零戦と散りてふつふつと不戦誓いし戦後七十年 柚木崎 イツ子
- 七 麦飯におやつは芋で育ちきし飽食暖衣の戦後七十年 上西園 ふじえ
- 八 窓口に混み合い並ぶ農協の待ちに待ちたる年金支給日 片野田 道子
- 九 毎食を妻の工夫に支えられ一病を待つわが日々安けし 片野田 健一
- 十 銀びかに透く新鮮なきびなごを菊花お造り食卓に添ゆ 川畑 信子

編集後記

9月に入り暑さも和らぎ、秋の気配を感じられる季節になりました。過ぎやすすりなってきたですが、体調などをくずさないように食事や生活習慣にも十分に注意したいですね。





なにかとかかる  
教育費どうしよう？



JAバンク鹿児島  
JA・信連・農林中金



JAバンク鹿児島イメージキャラクター

宮下 純一 (鹿児島市出身)

JAバンクが、あるじゃないか!

# JA 教育ローンキャンペーン

平成27年 9月1日(火)から平成28年 4月28日(木)まで

基準金利 ※保証料別途

年 **2.00** %



最軽減後金利 ※保証料別途

年 **1.70** %

金利軽減対象項目

下記項目に該当される場合、基準金利より最大▲0.3%金利を軽減いたします。

- 定期貯金又は定期積金の契約がある方 0.1%
- JA共済(生命系・こども共済など)加入されている方 0.1%
- JADDOカードをお持ちの方 0.1%

【商品概要】●お借入れ期間/13年6ヶ月以内(借置期間含む) ●お借入れ金額/500万円以内 ●融資手数料/1,080円以内 ●保証料率/保証機関の保証料(1.8%以内)が別途かかります。 ●ローンをご利用中に繰上返済を行う場合や返済条件を変更する場合には、別途JA所定の手数料が必要となる場合があります。 ●店頭にて返済額の試算を承っております。 ●ローン商品の詳しい内容については、店頭にて説明書をご用意しております。

金利軽減についてはJAにより異なる場合がありますので、詳しくはJAの窓口までお問い合わせください。

あしたに夢を。あなたに幸せを。

JAバンク鹿児島

ローンセンター くわしくは

☎ 0120-930-443

または 🔍 JAバンク鹿児島